№ 67. Za pozwoleniem Zwierzchności. M. CZĘSTOCHOWA

31 Marca

ARTYŚCI TEATRU ŁÓDZKIEGO.

Przedostatnie przedstawienie.

W TEATRZE MIEJSCOWYM

W Środę dnia 1-go Kwietnia 1896 roku

POŻEGNALNY WYSTĘP I BENEFIS

IRENY TRAPSZO

Artystki Teatrów Rządowych Warszawskich.



Komedja w 4-ch aktach, (5-ciu odsłonach) oryginalnie napisana przez M. Jasieńczyka.

Eustachy Zbrodowski	p. Kupiecki	Hrabia Gustaw Narola	p. Korczak
Pani Marja, jego żona	p-ni Tarnowska	Edmund Kłoński	p. Wiśniewski
Lena, ich córka	p. Irena Trapszo	Kołkiewicz, plenipotent księcia	p. Maliszewski
Ciocia Olesia, kuzynka Zbrodowskich	p-ni Kupiecka	Maciej, służący Zbrodowskich	p. Bogór
Anusia pokojówka Leny	p-na Modrzewska	Franciszek stary sługa Rogockiego	p. Nowicki
Jan Rogocki, daloki krewny Zbrodowskich	p. Adwentowicz	Jan. służący Zbrodowskich	p. Frejlich
Książe Jerzy	p. Keller		

Rzecz dzieje się w Warszawie i w Kotłowie.

DLA KASY ZAMAWIAŃ: Jutro w Środę „KRÓLEWICZ" benefis CZESŁAWA JANOWSKIEGO.

Bilety zamówione w Cukierni zatrzymują się tylko do godziny 6-ej wieczorem.

CENY MIEJSC:

Loże № 1, 2, 3, 4, 14, 15, 16, 17,	po Rs. 4 k. — na biednych 50 kop.	Krzesła w 8 i 9 rzędzie	po Rs. 1 k. —	na biednych	5 kop.
„ „ 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13,	po Rs. 3 k. — 40 kop.	„ w 10 i 11 rzędzie	po Rs. k. 80		5 kop.
Krzesła w 1 rzędzie	po Rs. 1 k. 70 10 kop.	„ w 12 i 13 rzędzie	po Rs. — k. 50		— kop.
„ w 2 i 3 rzędzie	po Rs. 1 k. 40 10 kop.	„ w ostatnich rzędach	po Rs. — k. 50		— kop.
„ w 4, 5, 6 i 7 rzędzie	po Rs. 1 k. 15 10 kop.	Galerja	po k. 25		— kop.

Bilety nabywać można w Cukierni W-go RASCHKE, a w dzień przedstawienia od godziny 6-ej wieczorem w kasie teatru.

Początek o godzinie 8 wieczorem.

Dyrekcya: Czesław Janowski.

Druk M. Stecheislkiego w Częstochowie.

АРТИСТЫ ЛОДЗИНСКАГО ТЕАТРА.

Предпослѣднее представленіе.

ВЪ МѢСТНОМЪ ТЕАТРѢ

Въ Среду 20-го Марта 1896 года

ПРОЩАЛЬНАЯ ГАСТРОЛЬ И БЕНЕФИСЪ

ИРЕНЫ ТРАПШО

Артистки Варшавскихъ Правительственныхъ Театровъ.

ЛЕНА

Драма въ 4-хъ дѣйствіяхъ (5-ти картинахъ) соч. М. Ясеньчика.

Эустахій Збродовскій	г. Купецкій
Марія, его жена	г-жа Тарновская
Лена, ихъ дочь	г. Ирена Трапшо
Тетя Олеся, родственница Збродовскихъ	г-жа Купецкая
Ануся, горничная Лены	д-па Модржевская
Иванъ Рогоцкій, далекій родствен. Збродовскихъ	г. Адвентовичъ
Князь Георгій	г. Келлеръ
Графъ Густавъ Нарола	г. Корчанъ
Эдмундъ Клонскій	г. Висневскій
Коазевичъ, довѣренный князя	г. Малишевскій
Матвей, слуга Збродовскихъ	г. Богуръ
Францъ, старый слуга Рогоцкаго	г Новицкій
Иванъ, слуга Збродовскихъ	г. Фрейлихъ

Дѣйствіе происходитъ въ Варшавѣ и въ Котловѣ.

ДЛЯ КАССЫ ЗАКАЗОВЪ: Завтра въ Среду „КОРОЛЕВИЧЪ“ бенефисъ ЧЕСЛАВА ЯНОВСКАГО.

Билеты заказанные въ Кондиторской задерживаются только до 6 часовъ вечера.

ЦѢНЫ МѢСТАМЪ:

		и на бѣдныхъ
Ложи № 1, 2, 3, 4, 14, 15, 16 и 17	по 4 руб. — коп.	50 коп.
„ „ 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12 и 13	по 3 руб. — коп.	40 коп.
Кресла въ 1 ряду	по 1 руб. 70 коп.	10 коп.
„ въ 2 и 3 ряду	по 1 руб. 40 коп.	10 коп.
„ въ 4, 5, 6 и 7 ряду	по 1 руб. 10 коп.	10 коп.
Кресла въ 8 и 9 ряду	по 1 руб. — коп.	5 коп.
„ въ 10 и 11 ряду	по — руб. 80 коп.	5 коп.
„ въ 12 и 13 ряду	по — руб. 50 коп.	— коп.
„ въ остальн. рядахъ	по — руб. 50 коп.	— ко[illegible]
Галлерея	по — руб. 25 коп.	— [illegible]

Билеты заблаговременно получать можно въ Кондиторской Г-на РАШКЕ, а въ день предст[illegible]
съ 6-ти часовъ вечера въ кассѣ театра.

Начало въ 8 часовъ вечера.

Дирекція: ЧЕСЛАВЪ Ян[illegible]

Печ. разр. за Начал. Ченст. уѣзда Связинъ.